

+33(0) 388 373 330





RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

EVOLUTION PRODUIT



Attention nos robinets 702 évoluent

Actuellement 2 modèles sont en stock (suivant les DN) avec des dimensions différentes et des joints non interchangeables

Marquage ancien modèle :



Marquage nouveau modèle :



A Terme seul le nouveau modèle sera disponible (page 2 à 13)



+33(0) 388 373 330



www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

Certificat 3.1









NOUVEAU





R

Lloyd's Register PED/2014/68/UE

((

Dimensions: DN 8 à 50 mm

Raccordement: Taraudé BSP ou NPT, à souder S.W. ou B.W.

Température Mini : -20°C **Température Maxi :** + 220°C

Pression Maxi: 100 à 140 Bars

Caractéristiques: Dispositif antistatique

Motorisable (platine ISO 5211)

Axe inéjectable Tirants noyés

Sécurité Feu ISO 10497 : 2010 et API 607 V.6

Atex

Matière: Acier carbone EN 1.0619



+33(0) 388 373 330





RÉFÉRENCE 702

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

CARACTERISTIQUES:

Passage intégral

Axe inéjectable

Presse étoupe avec rattrapage de jeu par rondelles élastiques

Système antistatique du DN8 au 10, double système antistatique (bille entre axe-corps et axe-sphère) du DN15 au 50

Sécurité feu suivant ISO 10497 : 2010 et API 607 V.6

Poignée cadenassable

Volant ovale et réhausse (en option)

Motorisable (Platine ISO 5211)

Tirants noyés

Classe de pression 600 lbs

Joints de siège haute température PEEK en option

UTILISATION:

Industries chimiques et pharmaceutiques, industries pétro-chimiques, installations hydrauliques, air comprimé

Vapeur : 18 bars maximum avec joints de siège chargés carbone

Vapeur : 30 bars maximum avec joints de siège PEEK

Tenue au vide 10-2 torr

Températures mini et maxi admissibles Ts: -20°C à + 220°C pour modèle avec joints de siège chargés carbone Ref. 702

Températures mini et maxi admissibles Ts : -10°C à + 260°C avec sièges **PEEK** (option)

Pressions maxi admissibles Ps: 100 à 140 bars suivant le DN (voir courbe)

COEFFICIENT DE DEBIT Kvs (M3/h):

DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Kvs (m3/h)	13	13.4	31.3	57.86	94.25	157.9	227.9	414.8

COUPLES DE MANŒU VRE (en Nm sans coefficient de sécurité):

DN Pression (bar)	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Couple de démarrage	5	5.5	10	12	19.2	25	28.7	50
17	5	5.5	9.5	10	16	17	18	36
34	5	5.5	10	10	17	18	18	36
69	6	5.5	10	10.5	17.5	21	22	41
103	6	6	10	10.5	18	26	27.5	42
138	6	6.5	10	11.5	19			

COUPLES DE MANŒUVRE AVEC SIEGES PEEK (en Nm sans coefficient de sécurité)

DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Couple de démarrage	9	9	17	20	33	43	49	85

COUPLES DE SERRAGE DES TIRANTS (en Nm):

DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Couple (Nm)	9.8	9.8	9.8	22.07	22.07	39.2	39.2	58.8



+33(0) 388 373 330

+33(0) 685 945 429

www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

GAMME:

Robinet à tournant sphérique 3 pièces sécurité feu acier carbone Ref. 702 du DN 8 au DN 50

RACCORDEMENT:

Femelle / femelle taraudé BSP Femelle / femelle taraudé NPT A souder S.W. A souder B.W.

OPTIONS:

Volant ovale inox 304 Ref. 9830440-9830475

Kit réhausse en inox 304 Ref. 9830471-9830474

Kit de joints haute température **PEEK** (comprenant joint de corps et presse étoupe Grafoil, rondelle de glissement PTFE chargé 15% verre + Grafoil et joints de siège PEEK) **Ref. 9804380-9804386**





+33(0) 388 373 330

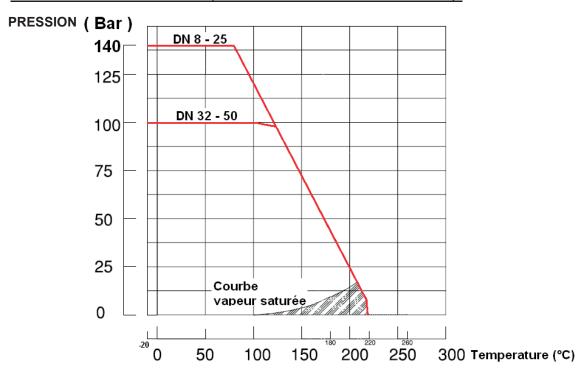


www.air-techniques.fr

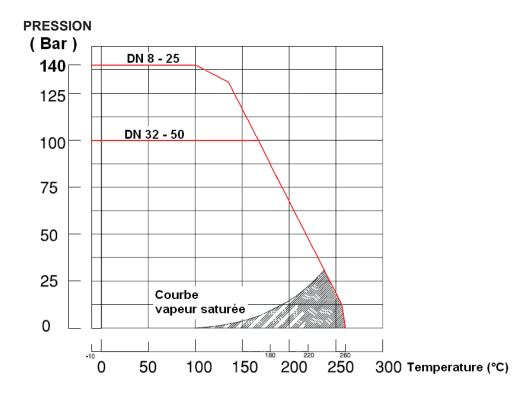
RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

COURBE PRESSION / TEMPERATURE (AVEC JOINTS DE SIEGE CHARGES CARBONE):



COURBE PRESSION / TEMPERATURE AVEC OPTION JOINTS DE SIEGE PEEK :





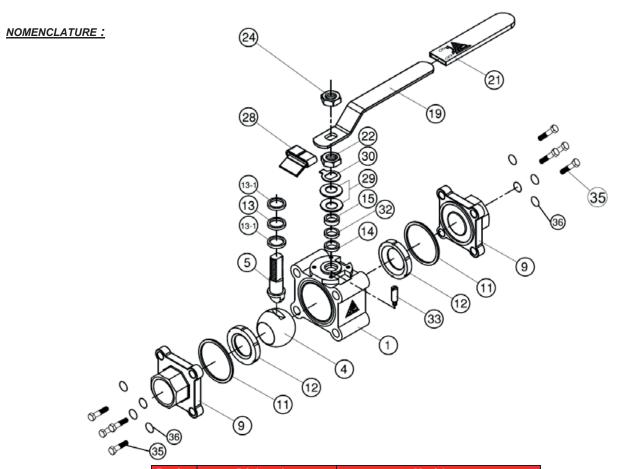
www.air-techniques.fr





RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**



Repère	Désignation	Matériaux
1	Corps	Acier EN 1.0619
4	Sphère	ASTM A351 CF8M
5	Axe	Inox AISI 316
9	Embouts	Acier EN 1.0619
11*	Joints de corps	Graphite
12*	Siège	PTFE chargé 25% carbone
13*	Bague	Graphite
13-1*	Bague	PTFE chargée 15% verre
14	Presse étoupe	Graphite
15	Entretoise	Inox AISI 304
19	Poignée	Inox AISI 304
21	Gaine poignée	Plastique
22	Ecrou presse étoupe	Inox AISI 304
24	Ecrou poignée	Inox AISI 304
28	Système de cadenassage	Inox AISI 304
29	Rondelles élastiques	Inox AISI 301
30	Rondelle frein	Inox AISI 304
32*	Garniture P.E.	PTFE chargée 15% verre
33	Butée	Inox AISI 304
35	Vis	Inox AISI 304
36	Rondelle	Inox AISI 304

(*: Compris dans le kit joints)





+33(0) 685 945 429

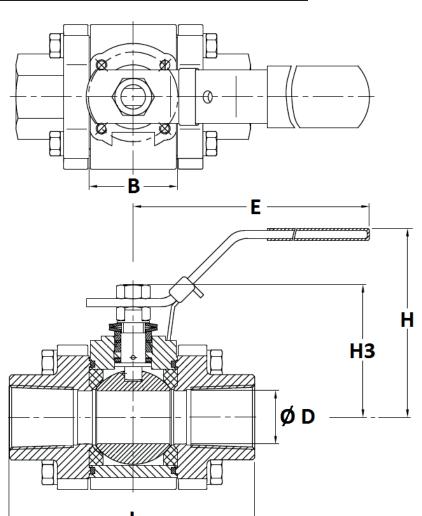


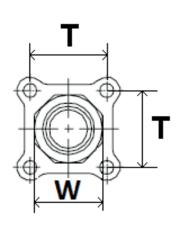
www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

DIMENSIONS MODELES TARAUDEES (en mm):





Ref.	DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
	ØD	10	10	15	20	25	32	38	50
	L	64,8	64,8	72,5	84.2	105,3	111	127,3	153.4
	В	20.5	20.5	24.5	31.4	41.3	48.4	56.3	72
7020 / 7023	E	132.8	132.8	132.8	132.8	171.8	171.8	204.2	211
Tanavelá	Н	63.7	63.7	65.1	73.2	83.1	87.6	98.4	130
Taraudé	Н3	37.1	37.1	46.1	50.9	61.4	66.8	80	99,4
	Т	32	32	35	41.3	48	56.2	63.6	79.2
	W (sur plat)	29.4	29.4	30.3	36.5	44.5	54.1	60	76
	Poids (en Kg)	0.6	0.7	0.8	1.3	2	2.9	4.1	7.7



+33(0) 388 373 330

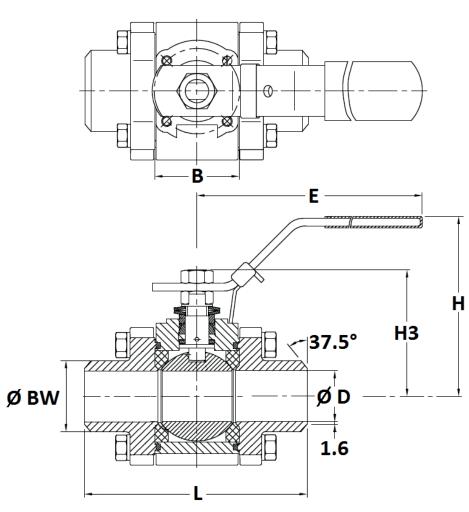
+33(0) 685 945 429

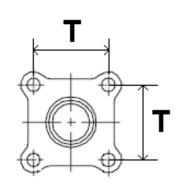
www.air-techniques.fr

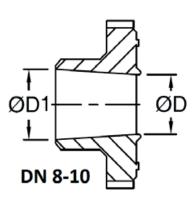
RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

DIMENSIONS MODELES A SOUDER B.W. (en mm):







Ref.	DN	8	10	15	20	25	32	40	50
	ØD	10	10	15	20	25	32	38	50
	Ø D1	10	12.7	-	-	-	-	-	-
	L	64,8	64,8	72.5	84.2	105.3	111	127.3	153.4
	В	20.5	20.5	24.5	31.4	41.3	48.4	56.3	72
7021	E	132.8	132.8	132.8	132.8	171.8	171.8	204.2	211
A souder BW	Н	63.7	63.7	65.1	73.2	83.1	87.6	98.4	130
	Н3	37.1	37.1	46.1	50.9	61.4	66.8	80	99.4
	Т	32	32	35	41.3	48	56.2	63.6	79.2
	Ø BW	13.7	17.5	22.7	27.5	34	42.7	48.6	60.5
	Poids (en Kg)	0.6	0.58	0.74	1.21	1.85	2.67	3.9	7.33





+33(0) 388 373 330



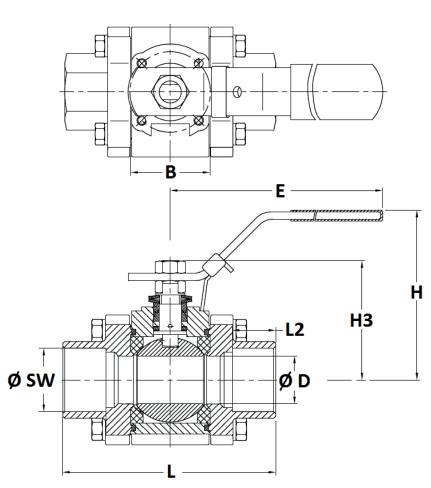
+33(0) 685 945 429

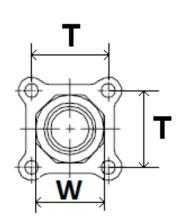
www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

DIMENSIONS MODELES A SOUDER S.W. (en mm):





Ref.	DN	8	10	15	20	25	32	40	50
	Ø D	10	10	15	20	25	32	38	50
	L	64,8	64,8	72,5	84.2	105,3	111	127,3	153.4
	В	20.5	20.5	24.5	31.4	41.3	48.4	56.3	72
	L2	10	10	10	13	13	13	13	16
7022	E	132.8	132.8	132.8	132.8	171.8	171.8	204.2	211
	Н	63.7	63.7	65.1	73.2	83.1	87.6	98.4	130
A souder SW	Н3	37.1	37.1	46.1	50.9	61.4	66.8	80	99.4
	Т	32	32	35	41.3	48	56.2	63.6	79.2
	W (sur plat)	29.4	29.4	30.3	36.5	44.5	54.1	60	76
	ø sw	14.1	17,6	21.7	27,3	33,9	42,8	48.7	61.3
	Poids (en Kg)	0.6	0.7	0.8	1.3	2	2.85	4.1	7.68





+33(0) 388 373 330

www.air-techniques.fr

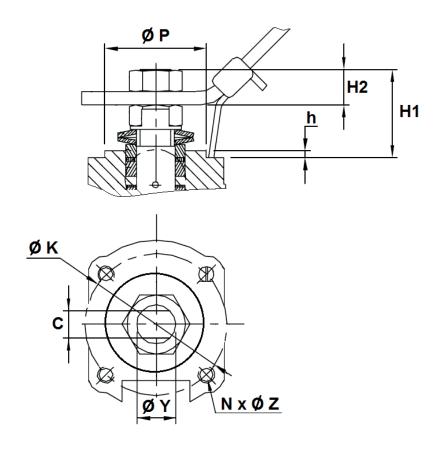


+33(0) 685 945 429

RÉFÉRENCE 702

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

DIMENSIONS PLATINE ISO ET AXE (en mm):



DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
H1	7.5	7.5	17.1	18.1	25.4	26.2	32.4	28.5
H2	6.6	6.6	11.1 9.1		13.1	12.6	14.9	15.5
h	0,5	0,5	2 2		2 2		2,2	1,5
С		6	,5		8	8	9,7	12
ØΥ		9,5 (3/8"	'-24UNF)		11,1 (7/16	6"-20UNF)	14.2 (9/16"-18UNF)	19 (3/4"-16UNF)
Ø P	25	25	25	25	30	30	35	55
øк	36	36 36 36 36		36	42	42	50	70
ISO	F03	03 F03 F03 F03		F04	F04	F05	F07	
NxØZ	4x M5	4x M5	4x M5 4x M5 4x M5		4x M5	4x M5	4 x M6	4 x M8





+33(0) 388 373 330

www.air-techniques.fr

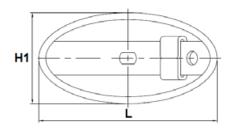


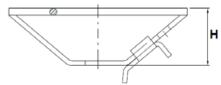
+33(0) 685 945 429

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

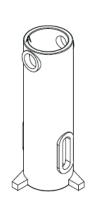
DIMENSIONS VOLANT OVALE INOX 304 (en mm):

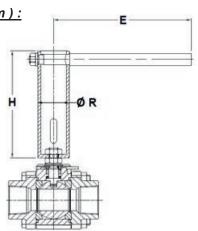




DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
L	102	102	116	116	130	130	147	194
Н	32.5	32.5	35	35	40	40	43	51
H1	52	52	62	62	82	82	87	98
Poids (Kg)	0.106	0.106	0.119	0.119	0.176	0.176	0.22	0.34
Ref.	9830440	9830440	9830441	9830441	9830442	9830442	9830443	9830475

DIMENSIONS REHAUSSE INOX 304 (en mm):





DN	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Н	125.5	125.5	125.5	125.5	127.5	127.5
E	126.5	126.5	161	161	194	198.5
ØR	31	31	37	37	43	52
Ref.	9830471	9830471	9830472	9830472	9830473	9830474



+33(0) 388 373 330



www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

NORMALISATIONS:

Fabrication suivant la norme ISO 9001 : 2015

DIRECTIVE 2014/68/UE : CE N° 0038 Catégorie de risque III module H

Certificat 3.1 sur demande

Construction suivant la norme EN 12516-1 Classe 600

Conception suivant ASME B16.34

Tests d'étanchéité suivant la norme EN 12266-1, Taux A

Sécurité feu suivant ISO 10497 : 2010 et API 607 V.6 (uniquement avec sièges chargés carbone)

Certification Marine ABS, Certificat N° 16-SQ1504269-PDA

Raccords taraudés BSPP cylindrique suivant norme ISO 228-1

Raccords taraudés NPT suivant norme ANSI B1.20.1

Embouts à souder S.W. suivant norme ASME B16.11 Schedule 40

Embouts à souder B.W. suivant norme ASME B36.10 Schedule 40

Platine suivant la norme ISO 5211

ATEX Groupe II Catégorie 2 G/2D Zone 1 & 21 Zone 2 &22 (marquage en option) selon directive 2014/34/UE

PRECONISATIONS: Les avis et conseils, les indications techniques, les propositions, que nous pouvons être amenés à donner ou à faire, n'impliquent de notre part aucune garantie. Il ne nous appartient pas d'apprécier les cahiers des charges ou descriptifs fournis. Il appartient au client de vérifier l'adéquation entre le choix du matériel et les conditions réelles d'utilisation.





+33(0) 388 373 330



www.air-techniques.fr



ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET DE MAINTENANCE

AVANT MONTAGE:

Les tuyauteries doivent être parfaitement nettoyées et exemptes de toutes impuretés pouvant endommager les étanchéités et la sphère. Les tuyauteries doivent être parfaitement alignées et leur supportage suffisamment dimensionné afin que les vannes ne supportent aucune contrainte extérieure.

L'étanchéité des vannes taraudées doit ce faire avec le produit le plus approprié aux conditions de service

Le serrage des embouts doit être réalisé avec des outils adéquats afin de ne pas endommager les embouts.

Le couple nécessaire à l'assemblage ne doit pas provoquer de tensions ni déformations de la structure des embouts.

La soudure des embouts pour les raccordements SW et BW doit se faire avec la partie centrale de la vanne déposée.

Un gabarit (mannequin) se substitue à la vanne pour garantir l'écartement et l'alignement des embouts.

MONTAGE DE LA PARTIE CENTRALE

Lors du montage de la partie centrale de la vanne dans le cas de raccordements à souder (SW BW), il est impératif de respecter le couple de serrage indiqué dans le tableau ci-dessous. Le serrage des tirants doit se faire en croix.

COUPLES DE SERRAGE DES TIRANTS (en Nm) :

DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Couple (Nm)	9.8	9.8	9.8	22.07	22.07	39.2	39.2	58.8

NETTOYAGE ET ESSAIS

Les vannes resteront ouvertes pendant l'opération de nettoyage des tuyauteries pour ne pas avoir d'impuretés entre la sphère Les essais sous pression de l'installation doivent être effectués lorsque la tuyauterie est parfaitement prop

et le corps.

Les essais se font vanne partiellement ouverte. La pression d'essai ne doit pas dépasser les caractéristiques de la vanne et norme FN 12266-1

conformément à la

MAINTENANCE

Il est recommandé de faire une manœuvre complète (ouverture, fermeture) de la vanne 1 à 2 fois par an.

Lors d'une intervention sur la vanne, s'assurer que la tuyauterie n'est plus sous pression, qu'il n'y a plus d'écoulement dan s la tuyauterie, que celle-ci est isolée. Vidanger tout fluide dans la tuyauterie. La température doit être suffisamment basse pour pouvoir effectuer l'opération sans risque. Si le fluide véhiculé est corrosif, inerter l'installation avant intervention.

Lors de la mise sous pression :

Si une fuite est détectée entre le corps et les embouts, pratiquer un resserrage en tenant compte des couples indiqués dans le tableau "couple de serrage des tirants"

Si une fuite est détectée au niveau du presse-étoupe, resserrer celui-ci jusqu'à la parfaite étanchéité en exercant un serrage adéquat de la garniture de presse-étoupe.



Pour le cas d'un montage en Zone ATEX, s'assurer de la continuité électrique entre le robinet, la tuyauterie amont et aval (à l'aide d'une tresse métallique si besoin) et vérifier que la tuyauterie soit reliée à la terre.

OPERATION DE MAINTENANCE EN ATELIER

REMPLACEMENT DES JOINTS DE SIEGE ET DE PRESSE ETOUPE

La partie centrale de la vanne doit être désolidarisée des embouts.

Mettre la sphère en position semi ouverte et retirer les sièges.

Mettre la vanne en position fermée pour sortir la sphère. Vérifier que la surface d'étanchéité de la sphère ne présente ni impacts ni rayures profondes. Dans le cas de rayures profondes ou d'impacts important, le remplacement de la sphère s'impose.

Nettoyer soigneusement l'int érieur du corps de la vanne afin d'enlever tous les dépôts et impuretés pouvant se trouver dans le corps de la vanne.

Pour le remplacement de la garniture de presse-étoupe, démonter la poignée, desserrer l'écrou de fouloir, extraire l'axe par l'intérieur d e la vanne.

Nettoyer le puits de presse-étoupe.

Remonter les bagues de glissement sur l'axe, introduire l'axe par l'intérieur de la vanne, repositionner les bagues de presse -étoupe avec le fouloir, remettre les rondelles élastiques, l'écrou de fouloir et l a poignée.

Placer l'axe en position vanne fermée et repositionner la sphère.

Mettre ensuite la sphère en position ouverte et remonter les sièges.

Replacer le corps sur l'installation, serrer les tirants en respectant le couple de serrage des tirants.

Les essais sous pression effectués lors de la remise en service seront réalisés de la même manière que lors de la première mise en place.



+33(0) 388 373 330

+33(0) 685 945 429

www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE













Dimensions: DN 8 à 15 mm

Raccordement: A souder S.W. ou B.W.

Température Mini : - 20°C Température Maxi : + 220°C

Pression Maxi: 100 à 140 Bars

Caractéristiques: Dispositif antistatique

Motorisable (platine ISO 5211)

Axe inéjectable Tirants noyés

Sécurité Feu suivant norme API607 version 6

Atex

Matière: Acier carbone ASTM A216 WCB



+33(0) 388 373 330





RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

CARACTERISTIQUES:

Passage intégral
Axe inéjectable
Presse étoupe avec rattrapage de jeu par rondelles élastiques
Système antistatique du DN8 au 10, double système antistatique (bille entre axe-corps et axe-sphère) du DN15 au 50
Sécurité feu suivant API 607 version 6
Poignée cadenassable
Motorisable (Platine ISO 5211)
Tirants noyés

Classe de pression 600 lbs

UTILISATION:

Industries chimiques et pharmaceutiques, industries pétro-chimiques, installations hydrauliques, air comprimé

Vapeur: 18 bars maximum

Températures mini et maxi admissibles Ts: -20°C à + 220°C

Pressions maxi admissibles Ps: 100 à 140 bars suivant le DN (voir courbe)

COEFFICIENT DE DEBIT Kvs (M3/h):

DN	1/4"	3/8"	1/2"	3/4"	1"	1"1/4	1"1/2	2"
Kvs (m3/h)	14	14	31	58	94	158	230	416

GAMME:

Robinet à tournant sphérique 3 pièces PN100 acier carbone Ref. 702 du DN 8 au DN 15

RACCORDEMENT:

A souder S.W.

A souder B.W.



+33(0) 388 373 330

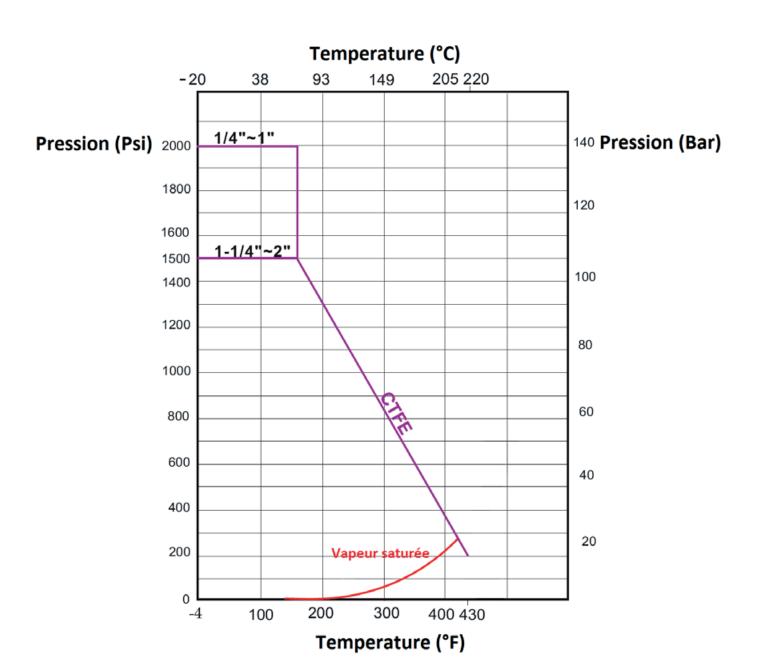




RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

COURBE PRESSION / TEMPERATURE :



Date: 04/19 Rev.11
Page 16 sur 22





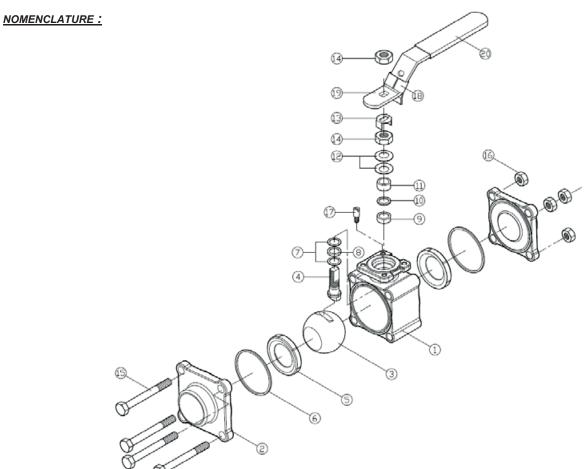




www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE



_~		
Repère	Désignation	Matériaux
1	Corps	ASTM A216 WCB
2	Embouts	ASTWAZIOWCB
3	Sphère	ASTM A351 CF8M
4	Axe	ASTM A276-316
5*	Siège	PTFE chargé carbone (CTFE)
6*	Joint de corps	Graphite
7*	Rondelle de glissement	PTFE chargé carbone (CTFE)
8*	Joint	Graphite
9*	Presse étoupe	PTFE chargé carbone (CTFE)
10*	Presse étoupe	Graphite
11	Fouloir	Inox AISI 304
12	Rondelles élastiques	Inox AISI 301
13	Rondelle frein	
14	Ecrou	
15	Tirant	Inox AISI 304
16	Ecrou	
17	Butée	
18	Système de cadenassage	Inox AISI 201
19	Poignée	Inox AISI 201
20	Gaine poignée	PVC

(*: Compris dans le kit joints)



+33(0) 388 373 330



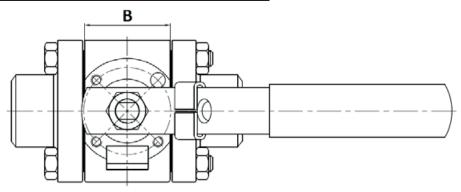
+33(0) 685 945 429

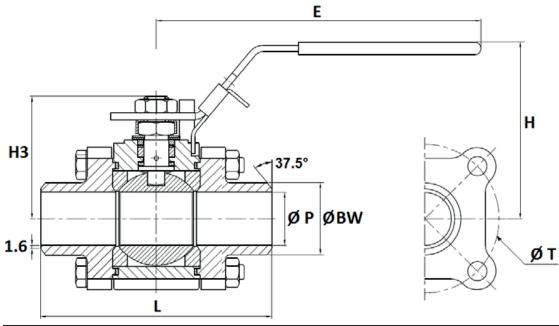
www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

DIMENSIONS MODELES A SOUDER B.W. (en mm):





Ref.	DN	15
	Ø P	15
	L	75
	В	22.9
7021	E	140
	н	68
A souder BW	нз	45.1
	ØТ	53
	Ø BW	21.7
	Poids (en Kg)	0.8





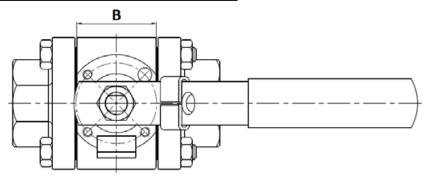


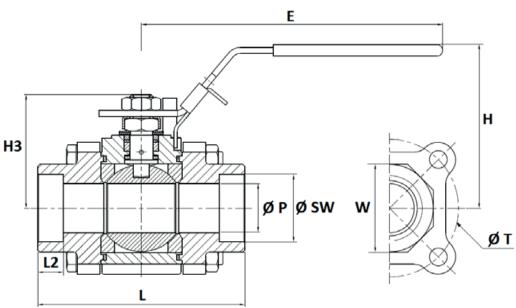
www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

DIMENSIONS MODELES A SOUDER S.W. (en mm):





Ref.	DN	8
	Ø P	10
	L	64.8
	В	18.8
	L2	10
7022	E	133
	н	62
A souder SW	Н3	37.2
	ØТ	45
	W (sur plat)	30
	ø sw	14
	Poids (en Kg)	0.7



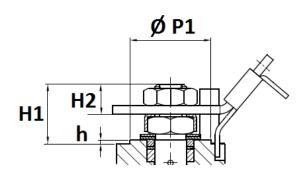
+33(0) 388 373 330

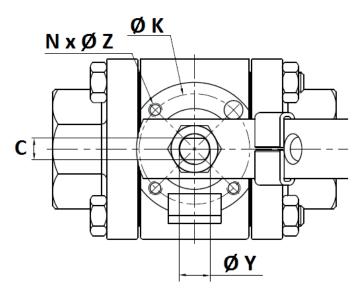
+33(0) 685 945 429

RÉFÉRENCE **702**

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

DIMENSIONS PLATINE ISO ET AXE (en mm):





DN	8	15
H1	7.1	15.8
H2	5.5	9
h	0.5	2
С	5.7	5.7
ØΥ	3/8-24UNF	3/8-24UNF
Ø P1	25	25
øк	36	36
ISO	F03	F03
NxØZ	4x M5	4x M5

Date: 04/19 Rev.11

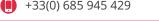


www.air-techniques.fr



+33(0) 388 373 330





www.air-techniques.fr

RÉFÉRENCE 702

ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 **GAMME EXCELLENCE**

COUPLES DE MANŒUV RE (en Nm sans coefficient de sécurité):

DN	8	10	15	20	25	32	40	50
Couple (Nm)	7	7	7	11	15	18	25	35

COUPLES DE SERRAGE DES TIRANTS (en Nm):

DN	8	10	15	20	25	32	40	50
Dimensions	M5	M5	M5	M5	M5	M5	М6	М8
Couple (Nm)	10	10	10	10	10	10	10	25

NORMALISATIONS:

Fabrication suivant la norme ISO 9001 : 2008

DIRECTIVE 97/23/CE: CE N° 0035

Catégorie de risque III module H

Construction suivant la norme EN 12516-1 Classe 600

Conception suivant ASME B16.34

Tests d'étanchéité suivant la norm e EN 12266-1, Taux A

Sécurité feu suivant API 607 version 6 : 2010

Raccords taraudés BSPP cylindrique suivant norme ISO 7-1 Rp

Raccords taraudés NPT suivant norme ANSI B1.20.1

Embouts à souder S.W. suivant norme ASME B16.11 Schedule 40

Embouts à souder B.W. suivant norme ASME B16.25 Schedule 40

Platine suivant la norme ISO 5211

ATEX Groupe II Catégorie 2 G/2D Zone 1 & 21 Zone 2 &22 (marquage en option)

PRECONISATIONS: Les avis et conseils, les indications techniques, les propositions, que nous pouvons être amenés à donner ou à faire, n'impliquent de notre part aucune garantie. Il ne nous appartient pas d'apprécier les cahiers des charges ou descriptifs fournis. Il appartient au client de vérifier l'adéquation entre le choix du matériel et les conditions réelles d'utilisation.



www.air-techniques.fr

+33(0) 388 373 330

(i) +33(0) 685 945 429



ROBINET A TOURNANT SPHERIQUE 3 PIECES SECURITE FEU PN 100 GAMME EXCELLENCE

INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET DE MAINTENANCE

AVANT MONTAGE:

Les tuyauteries doivent être parfaitement nettoyées et exemptes de toutes impuretés pouvant endommager les étanchéités et la sphère. Les tuyauteries doivent être parfaitement alignées et leur supportage suffisamment dimensionné afin que les vannes ne supportent aucune contrainte extérieure.

L'étanchéité des vannes taraudées doit ce faire avec le produit le plus approprié aux conditions de service Le serrage des embouts doit être réalisé avec des outils adéquats afin de ne pas endommager les embouts. Le couple nécessaire à l'assemblage ne doit pas provoquer de tensions ni déformations de la structure des embouts.

La soudure des embouts pour les raccordements SW et BW doit se faire avec la partie centrale de la vanne déposée. Un gabarit (mannequin) se substitue à la vanne pour garantir l'écartement et l'alignement des embouts.

MONTAGE DE LA PARTIE CENTRALE

Lors du montage de la partie centrale de la vanne dans le cas de raccordements à souder (SW BW), il est impératif de respecter le couple de serrage indiqué dans le tableau ci-dessous. Le serrage des tirants doit se faire en croix.

COUPLES DE SERRAGE DES TIRANTS (en Nm):

DN	8	10	15	20	25	32	40	50
Couple (Nm)	10	10	10	10	10	10	10	25

NETTOYAGE ET ESSAIS

Les vannes resteront ouvertes pendant l'opération de nettoyage des tuyauteries pour ne pas avoir d'impuretés entre la sphère et le corps.

Les essais sous pression de l'installation doivent être effectués lorsque la tuyauterie est parfaitement propre.

Les essais se font vanne partiellement ouverte. La pression d'essai ne doit pas dépasser les caractéristiques de la vanne et conformément à la norme EN 12266-1.

MAITENANCE

Il est recommandé de faire une manœuvre complète (ouverture, fermeture) de la vanne 1 à 2 fois par an.

Lors d'une intervention sur la vanne, s'assurer que la tuyauterie n'est plus sous pression, qu'il n'y a plus d'écoulement dans la tuyauterie, que celle-ci est isolée. Vidanger tout fluide dans la tuyauterie. La température doit être suffisamment basse pour pouvoir effectuer l'opération sans risque. Si le fluide véhiculé est corrosif, inerter l'installation avant intervention.

Lors de la mise sous pression :

Si une fuite est détectée entre le corps et les embouts, pratiquer un resserrage en tenant compte des couples indiqués dans le tableau "couple de serrage des tirants"

Si une fuite est détectée au niveau du presse-étoupe, resserrer celui-ci jusqu'à la parfaite étanchéité en exerçant un serrage adéquat de la garniture de presse-étoupe.

OPERATION DE MAINTENANCE EN ATELIER

REMPLACEMENT DES JOINTS DE SIEGE ET DE PRESSE ETOUPE

La partie centrale de la vanne doit être désolidarisée des embouts.

Mettre la sphère en position semi ouverte et retirer les sièges.

Mettre la vanne en position fermée pour sortir la sphère. Vérifier que la surface d'étanchéité de la sphère ne présente ni impacts ni rayures profondes. Dans le cas de rayures profondes ou d'impacts important, le remplacement de la sphère s'impose.

Nettoyer soigneusement l'intérieur du corps de la vanne afin d'enlever tous les dépôts et impuretés pouvant se trouver dans le corps de la vanne.

Pour le remplacement de la garniture de presse-étoupe, démonter la poignée, desserrer l'écrou de fouloir, extraire l'axe par l'intérieur de la vanne.

Nettoyer le puits de presse-étoupe.

Remonter les bagues de glissement sur l'axe, introduire l'axe par l'intérieur de la vanne, repositionner les bagues de presse-étoupe avec le fouloir, remettre les rondelles élastiques, l'écrou de fouloir et la poignée.

Placer l'axe en position vanne fermée et repositionner la sphère.

Mettre ensuite la sphère en position ouverte et remonter les sièges.

Replacer le corps sur l'installation, serrer les tirants en respectant le couple de serrage des tirants.

Les essais sous pression effectués lors de la remise en service seront réalisés de la même manière que lors de la première mise en place.

